



MALTA

**QORTI TA' L-APPELL**

**ONOR. IMHALLEF**

**EDWINA GRIMA**

Seduta tad-29 ta' April, 2015

Appell Civili Numru. 27/2012

**Carmelo sive Charles Vella**

**Vs**

**General Workers Union**

Il-Qorti,

Rat id-decizjoni bin-numru 2802 deciza mit-Tribunal Industrijali fit-28 ta' Mejju 2012, fejn giet ipprounzjata is-segwenti decizjoni fl-ismijiet premessi:-

*“It-Tribunal;*

*Dan il-kaz gie riferit lit-Tribunal Industrijali wara dikjarazzjoni datata 4 ta' Gunju, 2010 mibghuta lit-Tribunal Industrijali mill-Avukat Dr. Veronique Dalli u l-Avukat Dr. David Camilleri li bghatu din id-dikjarazzjoni ghan-nom t a'*

*Carmelo sive Charles Vella fejn gie dikjarat li l-istess Carmelo sive Charles Vella gie imkecci ingustament.*

*Carmelo sive Charles Vella maghruf bhala l-appellant kien assistit mill-Avukat Dr. Veronique Dalli u Dr. David Camilleri u ghall-General Workers Union dehru Toni Zarb u Victor Carachi assistiti minn Dr. Aaron Mifsud Bonnici.*

### **Dikjarazzjonijiet tal-kaz**

*Fl-istqarrija tal-kaz l-appellant ddikjara li kien jahdem mal-General Workers Union ghal circa hamsa u ghoxrin sena bhala security. Dejjem ta' l-gurnata tax-xoghol. F'daqqa wahda l-esponenti rcieva ittra datata 16 ta' Dicembru 2009 fejn gie infurmata li gie sospiz mix-xoghol u eventwalment gie infurmat illi kien qiegħed jitkecca mix-xoghol. Illi l-esponenti kien surpriz hafna b'dan kollu stante li ma kienet tezisti l-ebda raguni valida fil-Ligi biex jitkecca u dan kif ser jirrizulta waqt is-smiegh u t-trattazzjoni*

*Il-General Workers union fl-istqarrija tagħha qalet li għadda l-fuq minn erba' xhur u għalhekk it-talba hija preskritta. Ukoll mingħajr pregudizzju Charles Vella instab hati ta' diversi drabi ta' diversi reati kriminali serji li għalhekk rrenda ruhu mhux aktar idoneja għax-xoghol fdat lili.*

### **Provi**

*Quddiem it-Tribunal Industrijali gew imressqa diversi provi. Xehedet Jennifer Debono li hija rapprezentanta tal-Employment and Training Corporation fejn spjegat illi t-tkeccija ta' Charles Vella kienet fil-19 ta' Dicembru 2009.*

*Xehed b'Affidavit Carmelo sive Charles Vella fejn fost affarijiet ohra spjega li ma inghatax l-opportunita li jghaddi Bord tad-Dixxiplina skond il-ftehim kollettiv.*

### **Konsiderazzjonijiet**

*It-Tribunal ser jillimita d-decizjoni tieghu fuq l-ewwel eccezzjoni tal-General Workers Union stante li hija l-ewwel eccezzjoni u tista' tistrada l-kaz.*

*It-Tribunal Ikkonsidra diversi aspetti ta' dan il-kaz u jibda' biex jghid li aspett importanti ta' dan il-kaz hija l-gurnata tat-tkeccija li tirrizulta li hija l-gurnata tad-19 ta' Dicembru 2009. Jirrizulta ukoll car u ampju mid-dokumenti ezebiti illi r-rikors promotur ta' Carmelo sive Charles Vella gie sottomess lit-Tribunal Industrijali fl-4 ta' Gunju 2010 jigifieri ghadda l-fuq minn erba' xhur rikjest mill-Ligi in partikolari Artiklu 75(3) tal-Kap 452 u ghalhekk it-talba tar-rikorrenti hija preskritta u mhiex sostenibbli ghat-termini tal-Ligi.*

### **Decizjoni**

*It-Tribunal Industrijali wara li kkunsidera l-istatements u s-sottomissjonijiet tal-partijiet ikkoncernati ra u ezamina d-dokumenti ezebiti, sema' u evalwa x-xhieda prodotti, u l-fatti u c-cirkostanzi kollha tal-kaz u ra n-nota tas-sottomissjonijiet tilqa l-ewwel eccezzjoni tal-General Workers Union dik li t-talba giet imressqa fuori termine ai termini tal-artiklu 75 sub inciz (3) tal-Kap 452 u b'hekk tintemm din il-kwistjoni tax-xoghol.*

*Ghaldaqstant it-Tribunal Industrijali jiddeciedi billi jichad dan l-appell bl-ispejjez jigu sopportati minn Carmelo sive Charles Vella.*

*Ghall-finijiet ta' l-Avviz Legali 48 tal-1986 jistabilixxi d-drittijiet ta' min assista l-partijiet fl-ammont ta' tlieta u disghin euros u sbatax il-centezmu.*

*B'hekk tintemm il-kwistjoni tax-xoghol”.*

Illi minn din is-sentenza appella Charles Vella bl-aggravju illi t-Tribunal ghamel apprezzament hazin ta' fatti meta iddecieda illi t-talba tal-appellant kienet giet intavolata “fuori termine” u cioe' bi ksur tat-terminu impost ta' erba

xhur mid-data tat-tkeccija stabbilit fl-artikolu 75(3) tal-Kapitolu 452 tal-Ligijiet ta' Malta.

Illi il-Union appellat preliminarjament jissolleva il-pregudizzjali dwar in-nullita ta' l-appell interpost mill-appellanti billi l-istess gie ipprezentat oltre it-terminu statutorju stabbilit fil-ligi specjali li tirregola it-tilwim industrijali. Illi din il-Qorti tqies illi fl-ewwel lok ghandu jigi sorvolat dan l-iskoll procedurali, qabel ma tghaddi ghat-trattazzjoni ta' l-aggravvju imressaq mill-appellanti fil-mertu.

Illi l-Artikolu 82 tal-Kapitolu 452 tal-Ligijiet ta' Malta jistipula illi:

*(3) Fil-każi ta' tkeccija minghajr kawża ġusta u fil-każi li jaqghu taht il-ġurisdizzjoni tat-Tribunal skont l-artikolu 75(1)(a) u (b), jkun hemm dritt ta' appell fuq punt ta' ligi. Dan l-appell ghandu jsir b'rikors lill-Qorti tal-Appell kkostitwita skont l-artikolu 41(6) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili. Dan ir-rikors ghandu jigi pprezentat mhux aktar tard minn tnax-il ġurnata mid-data tad-deċiżjoni tat-Tribunal:*

*Iżda meta jsir appell lill-Qorti tal-Appell, u waħda mill-partijiet titlob li l-appell jigi dikjarat null u bla effett minhabba f'li ma kienx bbażat fuq punt ta' ligi deċiż mit-Tribunal jew li l-appell huwa null u bla effett fil-ligi għal kull raġuni oħra tkun li tkun, dak l-appell ghandu jintbagħat mir-Registratur lill-Qorti tal-Appell biex jingħata digriet in camera dwar l-ammissibilità jew xort'oħra talappell.*

Fuq din il-pregudizzjali li l-appell hu irritwali in kwantu *fuori termine* jibda biex jigi registrat illi huwa fil-generalita` tar-riti processwali taht id-diversi ligijiet u għal liema hu konsentit appell, illi t-termini fihom preskritti għall-appell

jinkwadraw ruhhom fl-istitut tad-dekadenza. Dan huwa hekk ghas-semplici fatt materjali u oggettiv tad-dekorrenza taz-zmien<sup>1</sup>.

*“Huma termini perentorji u dwarhom, di regola, ma hemmx possibilita` la ta` proroga, u lanqas ta` sospensjoni jew interuzzjoni, jekk mhux fil-kazijiet eccezzjonalment mil-ligi prevvisti. Ad ezempju, fejn il-gurnata tal-iskadenza tat-terminu tahbat nhar ta` Sibt jew il-Hadd jew xi gurnata festiva. Din in-natura inderogabbli tat-termini processwali ggib b`konsegwenza illi dwarhom ma jistghux jigu applikati provvedimenti sanatorji jew ta` rimessjoni, ankorke d-dekors inutile taghhom ma jkunx imputabbli lil parti interessata. Dan ghal motiv illi dik l-improrogabilita` hi hekk necessarju ghal raguni ta` certezza u, ukoll, ta` uniformita`”.* Appell Civili Numru. 505/2009/1 Daniela Zwack-Wandrey vs Messrs. In-Sight Ltd

*“L-osservanza tat-termini stabbiliti fil-Kodici ta` Organizazzjoni u Procedura Civili u f`ligijiet ohra specjali li jirregolaw il-kondotta tal-proceduri quddiem il-Qrati u quddiem it-Tribunali huma ta` ordni pubbliku u ma jistghu jigu bl-ebda mod injorati u lanqas bil-kunsens tal-partijiet rinunzjati jew mibdula. Dawn it-termini jehtieg li jigu osservati u dan taht piena ta` irritwalita` u nullita` tal-proceduri li ghandha, fejn tokkorri u fejn hekk jirrizultaw lilha, tigi wkoll sollevata mill-Qorti ex officio ... .. In-nullita` tattakka l-att innifsu. Dak l-att il fil-procedura hu null ghandu jitqies daqs li kieku qatt ma kien intavolat quddiem il-Qorti li allura jehtiegilha tiskartah indipendentement mill-mod kif l-irregolarita` tkun giet migjuba a konoxxenza taghha”* “Giuseppi Caruana -vs- Charles Psaila”, Appell mill-Bord li Jirregola l-Kera, 21 ta` Marzu, 1997”. “Salina

<sup>1</sup> Caterina Tabone -vs- Nobbli Gio Carlo Mallia *et*”, Appell Civili, 3 ta` Ottubru, 1927

**Wharf Marketing Limited -vs- Malta Tourism Authority”, Appell Inferjuri, 12 ta’ Dicembru, 2007**

Huwa pacifiku illi l-ligijiet ta’ procedura “*si debbono osservara alla lettera e non per equipollens*” (Vol XVIII pI p879). Dan ghaliex il-procedura hi konsiderata ligi ta’ ordni pubbliku u in kwantu statwita mil-ligi “ma tistax tigi sostitwita bi procedura ohra, lanqas bil-kunsens tal-parti opposta. B’mod li l-eccezzjoni relattiva jekk ma tigix sollevata mill-parti l-ohra, jew tigi rinunzjata, ghandha tigi mill-Qorti sollevata ‘ex officio’”(Vol XXXVI pI p204; Vol XLIV pI p421).

Dan igib bhala konsegwenza illi t-terminu procedurali ghal proponiment ta’ l-appell kellu jigi osservat strettament u ‘*ad unguem*’. Din mhiex kwistjoni ta’ formalizmu izda ta’ mizura ta’ dixxiplina processwali li mill-osservanza taghha tibbenefika l-andament kif imiss tas-sistema kollu. Ma jista’ qatt ikun disputat illi t-termini ghal kompiment ta’ atti processwali huma dawk stabbiliti mil-ligi<sup>2</sup>.

F’ dan il-kaz il-ligi trid li t-terminu specifikat ta’ tnax-il gurnata ghall-proponiment tal-appell minn sentenzi tat-Tribunal Industrijali jiddekorri mid-data tas-sentenza. Kjarament, mill-atti istruttorji tal-kaz prezenti jirrizulta l-fatt materjali tat-trapass taz-zmien statutorju utli billi mid-data tas-sentenza (28 ta’ Mejju 2012) sal-prezentata tal-appell (18 ta’ Gunju 2012) abbondantement skadew it-tnax-il gurnata prefissi mill-Kapitolu 452 ghall-proponiment tal-appell. Il-konsegwenza hi li l-appell devolut hu irritwalment propost in kwantu *fuori termine*. Raggunta din il-konkluzjoni din il-Qorti ma ssibx raguni biex ma

---

<sup>2</sup> Appell Civili Numru. 120/2000/1 Maurice u Rosaria sive Lucy mizzewgin Cefai vs Doris Fenech

Kopja Informali ta' Sentenza

takkoljiex il-pregudizzjali sottomessa mill-appellat. Mhux il-kaz allura li tinvesti l-mertu tal-ilment sottopost

Ghal dawn il-motivi u bl-akkoljiment tal-pregudizzjali mqanqla mill-appellat fir-risposta ta' l-appell tieghu, l-appell qed jigi rigettat bhala irritu u null in kwantu prezentat tardivament, bl-ispejjez jitbatew mill-appellant.

**< Sentenza Finali >**

-----TMIEM-----